



swiss bed concept



HASENA
the dream factory



BOX Spring
Lovitio



4 Schritte zum Boxspring-Comfort Bett

4 étapes vers votre lit Boxspring-Comfort | 4 steps to your bed Boxspring-Comfort

1. Untergestell | sommier | mattress base

Lovitio-Box 36



Lovitio-Box 36 in Buche weiss und anthracit, Eiche bianco oder Wildeiche natur massiv sowie in 41 verschiedenen Stofffarben erhältlich.

Lovitio-Box 36 en hêtre blanc et anthracit, chêne bianco et en chêne naturel massif et en 41 couleurs de tissu différentes.

Lovitio-Box 36 in beech white and anthracit, solid oak bianco or in wildoak natural and in 41 different fabric colours available.

2. Kopfteil | tête de lit | headboard

Palermo XL



Grosse Auswahl an Kopfteilen und Wandpaneelen, siehe Seiten 7.5–7.10, in verschiedenen Stoffen, siehe Seite 1.15.

Grand choix de têtes de lit et panneaux muraux, voir pages 7.5–7.10, dans différents tissus, voir page 1.15.

Large selection of headboards and wallpanels, see pages 7.5–7.10, in different fabrics, see page 1.15.

3. Ihre Wunschatratze | votre matelas préféré | your preferred mattress



Wählen Sie Ihre Matratze aus verschiedenen Varianten und Härtegraden, siehe Register 10 (Matratzen).

Choisissez votre matelas dans différentes variantes et différents degrés de fermeté, voir registre 10 (matelas).

Choose your mattress in different variations and degrees of hardness, see index 10 (mattresses).

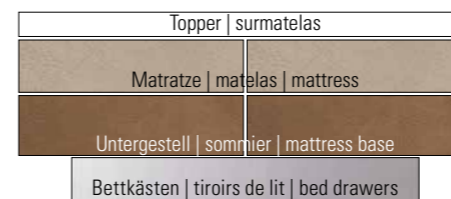
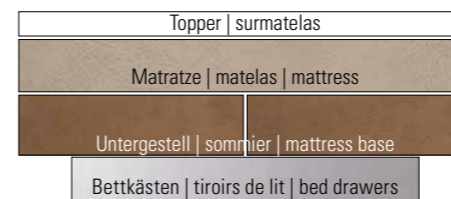
4. Ihr Wunschtopper | votre surmatelas préféré | your preferred mattress topper



Wählen Sie zwischen 6 Möglichkeiten für Ihren persönlichen Komfort, siehe Register 11 (Topper).

Choisissez entre 6 possibilités pour votre confort personnel, voir registre 11 (surmatelas).

Choose between 6 possibilities for your personal comfort, see index 11 (topper).



Wir bieten das Untergestell in allen Breiten 2-sektorig an. Sie entscheiden je nach Schlafgewohnheiten, ob 1 oder 2 Matratzen und 1 oder 2 Topper für Sie ideal sind.

Nous proposons le sommier dans toutes les largeurs en 2 pièces. Vous décidez en fonction de vos habitudes de sommeil si 1 ou 2 matelas et si 1 ou 2 surmatelas vous convient le mieux.

We offer the mattress base in all widths in 2 pieces. You decide, depending on your sleeping habits whether 1 or 2 mattresses and whether 1 or 2 toppers are ideal for you.

Stauraum | espace de stockage | storage space



Bettkästen mit Holzkufe | tiroirs de lit avec patins en bois | bed drawers with wooden vat

Lovitio-Box 36 mit 2 Schubladen | 2 tiroirs | 2 drawers

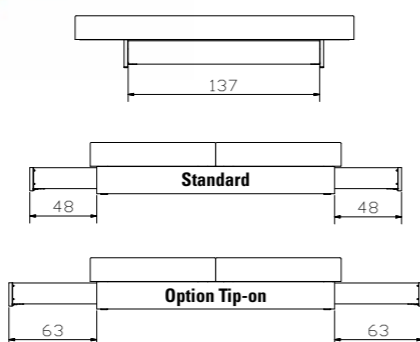


Breiten | largeurs | widths
140, 160, 180, 200 cm

Längen | longueurs | lengths
200, 210, 220 cm

Höhe | hauteur | height
20 cm

Stauraum | compartiment de rangement | storage space:
134 x 61 x 13 cm (2 x)



Standard:
gedämpfter Selbsteinzug Blumotion von BLUM | système d'amortissement Blumotion de BLUM | soft closing runner Blumotion of BLUM

Option:
Tip-on-Öffnung mit Vollauszug von BLUM | ouverture Tip-on avec sortie totale de BLUM | opening Tip-on with full extension of BLUM

Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



10
Buche weiss deckend, lackiert
Hêtre blanc couvrant, laqué
Beech white covered, lacquered

16
Buche anthracit deckend, lackiert
Hêtre anthracite couvrant, laqué
Beech anthracit covered, lacquered

73
Eiche bianco, gebürstet, geölt
Chêne bianco, brossé, huilé
Oak bianco, brushed, oiled

93
Wildeiche natur, gebürstet, geölt
Chêne nouveaux naturel, brossé, huilé
Wildoak natural, brushed, oiled

Kopfteile | têtes de lit | headboards

Holz, gepolstert | bois, rembourrées | wood, upholstered

Torino



Dimension: 160, 180, 200

St. Moritz



Dimension: 160, 180, 200

Merano



Dimension: 160, 180, 200

Dolomit



Dimension: 160, 180, 200

Massangabe der Kopfteilhöhe ist ab Boden | la hauteur de la tête de lit est mesurée à partir du sol | dimension of the headboard is the height from the floor
Stoffauswahl siehe Seite 1.15 | choix de tissus voir page 1.15 | choice of fabrics see page 1.15

Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



90
Wildeiche Vintage natur, geölt
Chêne nouveaux Vintage naturel, huilé
Wildoak Vintage natural, oiled

93
Wildeiche natur, gebürstet, geölt
Chêne nouveaux naturel, brossé, huilé
Wildoak natural, brushed, oiled

96
Wildeiche pure, gebürstet, geölt
Chêne nouveaux pure, brossé, huilé
Wildoak pure, brushed, oiled

98
Wildeiche coffee, gebürstet, geölt
Chêne nouveaux coffee, brossé, huilé
Wildoak coffee, brushed, oiled

Kopfteile | têtes de lit | headboards

Holz, gepolstert | bois, rembourrées | wood, upholstered



Massangabe der Kopfteilhöhe ist ab Boden | la hauteur de la tête de lit est mesurée à partir du sol | dimension of the headboard is the height from the floor
Stoffauswahl siehe Seite 1.15 | choix de tissus voir page 1.15 | choice of fabrics see page 1.15

Ausführungen | exécutions | executions

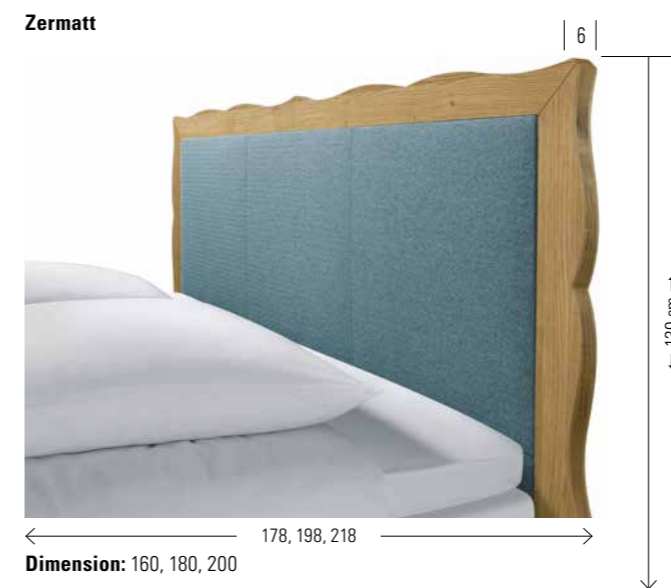
Holz | bois | wood



73
Eiche bianco, gebürstet, geölt
Chêne bianco, brossé, huilé
Oak bianco, brushed, oiled

Kopfteile | têtes de lit | headboards

Holz, gepolstert | bois, rembourrées | wood, upholstered



Ausführungen | exécutions | executions

Holz | bois | wood



73
Eiche bianco, gebürstet, geölt
Chêne bianco, brossé, huilé
Oak bianco, brushed, oiled

Massangabe der Kopfteilhöhe ist ab Boden | la hauteur de la tête de lit est mesurée à partir du sol | dimension of the headboard is the height from the floor
Stoffauswahl siehe Seite 1.15 | choix de tissus voir page 1.15 | choice of fabrics see page 1.15

Lampen, 2er Set | lampes, set de 2 | lamps, set of 2

Boa chrom



12V DC, 12 LED, 60 lm

Smart black



12V DC, 30 LED, 183 lm

Smart white

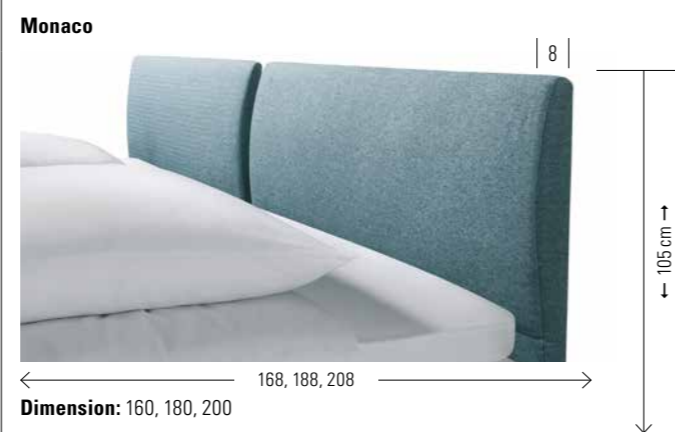
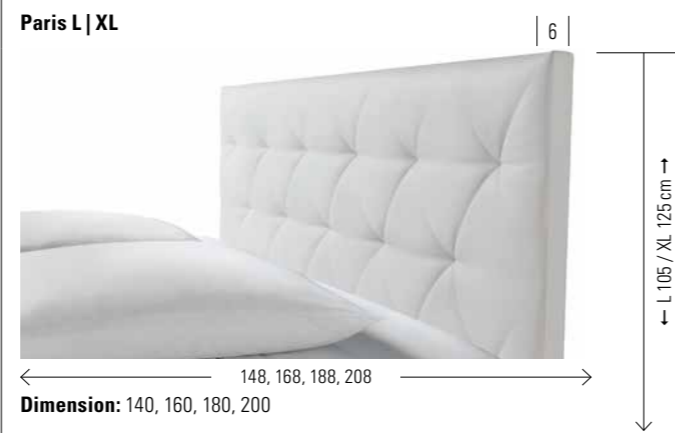


12V DC, 30 LED, 183 lm

Weitere Lampen und Informationen siehe Register 1, Seiten 1.2–1.3 | davantage de lampes et informations plus détaillées voir registre 1, pages 1.2–1.3 | other lamps and detailed information see index 1, pages 1.2–1.3

Kopfteile | têtes de lit | headboards

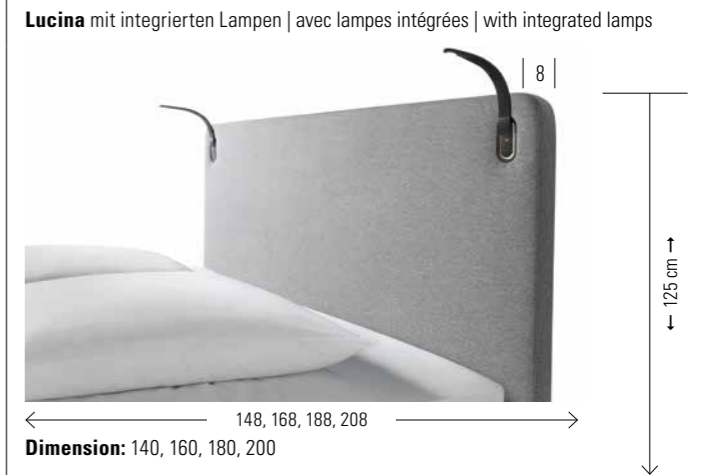
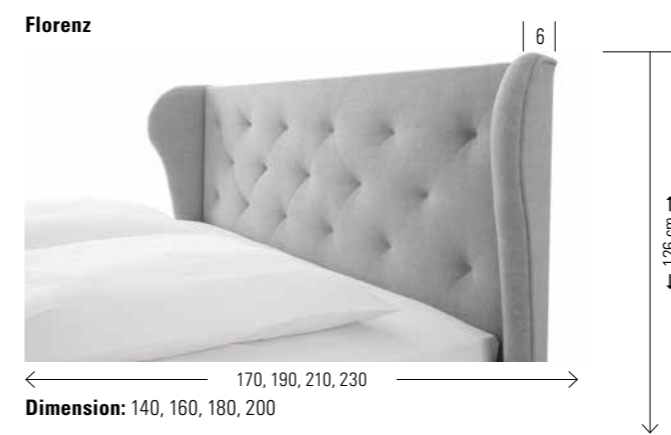
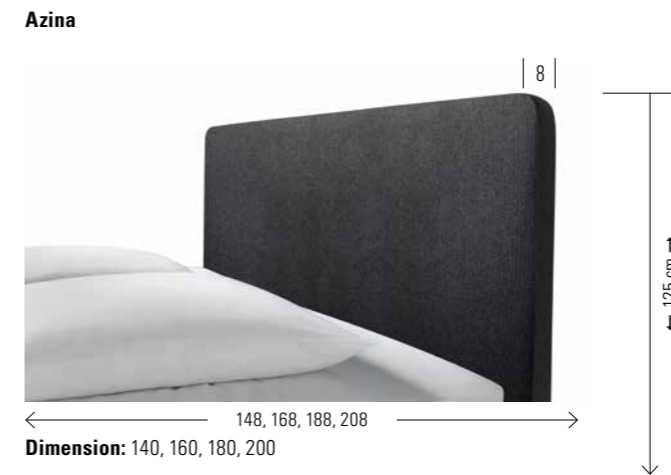
gepolstert | rembourrées | upholstered



Stoffauswahl siehe Seite 1.15 | choix de tissus voir page 1.15 | choice of fabrics see page 1.15

Kopfteile | têtes de lit | headboards

gepolstert | rembourrées | upholstered



Stoffauswahl siehe Seite 1.15
Choix de tissus voir page 1.15
Choice of fabrics see page 1.15

Bei Kopfteilen Lyon und Florenz sind die Lampen nicht montierbar
Les lampes ne peuvent pas être montées sur les têtes de lit Lyon et Florence
Lamps cannot be fitted to the headboards Lyon and Florence

Lampenadapter für die Lampen | adaptateur pour les lampes | adapter for the lamps
Boa, Smart, Snake, Tina

Adapter zur Befestigung der Lampen (Register 1, Seiten 1.2–1.3) an folgenden Kopfteilen | adaptateur pour la fixation des lampes (registre 1, pages 1.2–1.3) aux têtes de lits suivantes | adapter to assemble the lamps (index 1, pages 1.2–1.3) to the following headboards

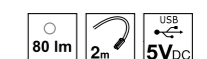
Lille, Nizza, Palermo, Milano, Azina - Seite/page 7.8–7.9

Information zu Kopfteil Lucina | informations sur la tête de lit Lucina | information about headboard Lucina

Lampe mit flexiblem Hals, USB-Anschluss und separatem Orientierungslicht für die Nacht, nur in Kombination mit Kopfteil Lucina erhältlich | lampe à cou flexible, port USB et lumière à orientation séparée pour la nuit, uniquement disponible en combinaison avec la tête de lit Lucina | lamp with flexible neck, USB connection and separate orientation light for the night, only available in combination with headboard Lucina



Lampen (2er Set) schwarz 12V DC, LED neutral, 80 lm
lamps (set of 2) noir 12V DC, LED neutre, 80 lm
lamps (set of 2) black 12V DC, LED neutral, 80 lm



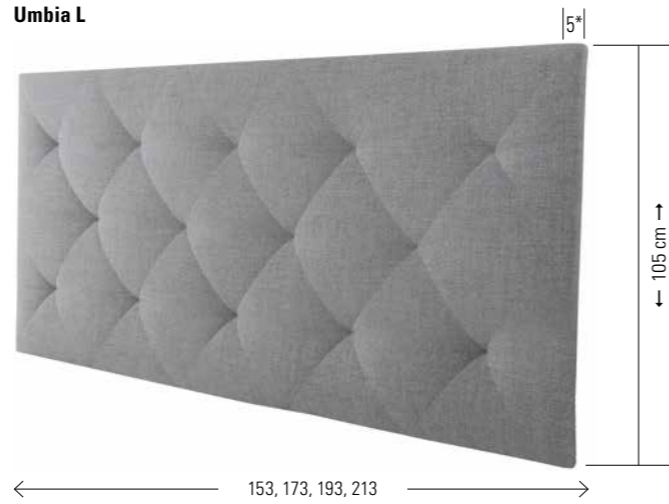
Weitere Lampen und Informationen siehe Register 1, Seiten 1.2–1.3 | davantage de lampes et informations plus détaillées voir registre 1, pages 1.2–1.3 | other lamps and detailed information see index 1, pages 1.2–1.3

Wandpaneele | panneaux muraux | wallpanels

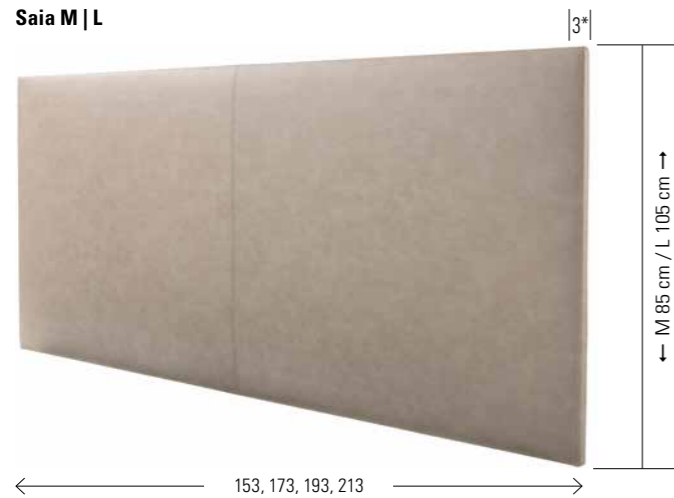
Colina L | XL



Umbia L



Saia M | L



Sogno L | XL



*Zusätzlich zum angegebenen Mass: Der Abstand zwischen Paneel und Wand beträgt 3 cm. | En plus de la dimension indiquée: La distance entre le panneau et le mur est de 3 cm. | Additional to the indicated dimension: The distance between panel and wall is 3 cm.

Stoffauswahl siehe Seite 1.15 | choix de tissus voir page 1.15 | choice of fabrics see page 1.15

Combino



Lampenadapter für die Lampen | adaptateur pour les lampes | adapter for the lamps

Boa, Smart, Snake, Tina

Adapter zur Befestigung der Lampen (Register 1, Seiten 1.2–1.3) an folgenden Wandpaneelen | adaptateur pour la fixation des lampes (registre 1, pages 1.2–1.3) aux panneaux muraux suivants | adapter to assemble the lamps (index 1, pages 1.2–1.3) to the following wallpanels

Colina

Lampen, 2er Set | lampes, set de 2 | lamps, set of 2

Boa chrom



12V DC, 12 LED, 60 lm

Smart black



12V DC, 30 LED, 183 lm

Smart white



12V DC, 30 LED, 183 lm

Weitere Lampen und Informationen siehe Register 1, Seiten 1.2–1.3 | davantage de lampes et informations plus détaillées voir registre 1, pages 1.2–1.3 | other lamps and detailed information see index 1, pages 1.2–1.3







Dimension cm

Emilio alu	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/111
Cerina	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/57

Dimension cm

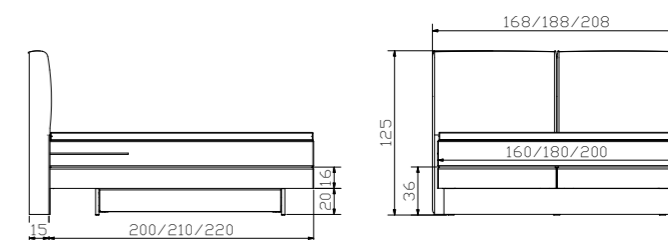
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Palermo XL	Kopfteil	tête de lit	headboard	160, 180, 200
Tex Topper	Matratze	matelas	mattress	
	Topper	surmatelas	mattress topper	
	Breiten	largeurs	widths	80, 90, 100, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220



Alle Polsterteile in Kitana grigio 602 | toutes les parties rembourrées en Kitana grigio 602 | all upholstery parts in Kitana grigio 602

Holzteile in Buche anthracit deckend, lackiert und Wildeiche coffee, gebürstet, geölt | parties en bois en hêtre anthracite couvrant, laqué et chêne nouveau coffee, brossé, huilé | wooden parts in beech anthracit covered, lacquered and wildoak coffee, brushed, oiled

Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1





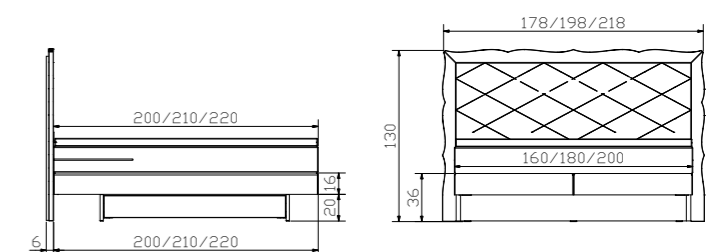
				Dimension cm
Aska	Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44	Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/44
Flims	Nachttisch	table de nuit	bedside table	46/46/60

				Dimension cm
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Montana	Kopfteil	tête de lit	headboard	160, 180, 200
Tex Topper	Matratze	matelas	mattress	
	Topper	surmatelas	mattress topper	
	Breiten	largeurs	widths	80, 90, 100, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220

Alle Polsterteile in Campos blanc 372 | toutes les parties rembourrées en Campos blanc 372 | all upholstery parts in Campos blanc 372

Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled

Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1





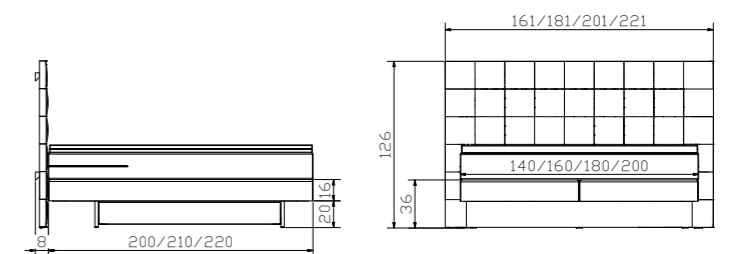
				Dimension cm
Trino	Nachttisch	table de nuit	bedside table	50/44/57
Emilio alu	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/111

				Dimension cm
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	140, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Sogno XL	Wandpaneel	panneau mural	wallpanel	161, 181, 201, 221
Tex Topper	Matratze	matelas	mattress	
	Topper	surmatelas	mattress topper	
	Breiten	largeurs	widths	80, 90, 100, 140, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220

Polsterteile in Shine musk 683, Wandpaneel in Campos blanc 372 | parties rembourrées en Shine musk 683, panneau mural en Campos blanc 372 | upholstery parts in Shine musk 683, wallpanel in Campos blanc 372

Alle Holzteile in Buche weiss deckend, lackiert | toutes les parties en bois en hêtre blanc couvrant, laqué | all wooden parts in beech white covered, lacquered

Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1





				Dimension cm
Topa anthracit	Bank, inklusive Kissen	banquette, coussin inclus	bench, cushion included	144/44/38
Triore	Nachttisch	table de nuit	bedside table	50/40/58

				Dimension cm
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Lucina	Kopfteil mit integrierten Lampen Lampen (2er Set) schwarz 12V DC, LED neutral	tête de lit avec lampes intégrées lampes (set de 2) noir 12V DC, LED neutre	headboard with integrated lamps lamps (set of 2) black 12V DC, LED neutral	140, 160, 180, 200
Tex Topper	Matratze Topper Breiten Längen	matelas surmatelas largeurs longueurs	mattress mattress topper widths lengths	80, 90, 100, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220



Lucina
Kopfteil mit integrierten Lampen | tête de lit avec lampes intégrées | headboard with integrated lamps

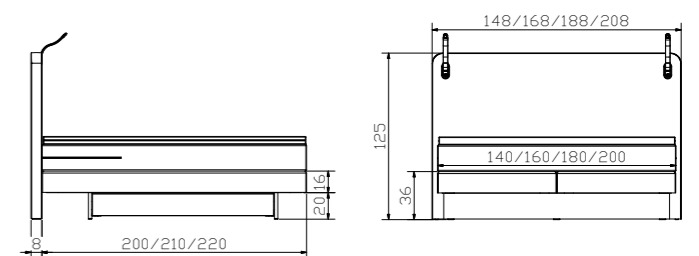
Lampe mit flexiblem Hals, USB-Anschluss und separatem Orientierungslicht für die Nacht, nur in Kombination mit Kopfteil Lucina erhältlich | lampe à cou flexible, port USB et lumière à orientation séparée pour la nuit, uniquement disponible en combinaison avec la tête de lit Lucina | lamp with flexible neck, USB connection and separate orientation light for the night, only available in combination with headboard Lucina

Weitere Lampen siehe Register 1 | davantage de lampes voir registre 1 | other lamps see index 1

Alle Polstersteile in Kitana grigio 602 | toutes les parties rembourrées en Kitana grigio 602 | all upholstery parts in Kitana grigio 602

Holzteile in Buche anthracit deckend, lackiert und Walnuss | parties en bois en hêtre anthracite couvrant, laqué et noyer | wooden parts in beech anthracit covered, lacquered and walnut

Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1





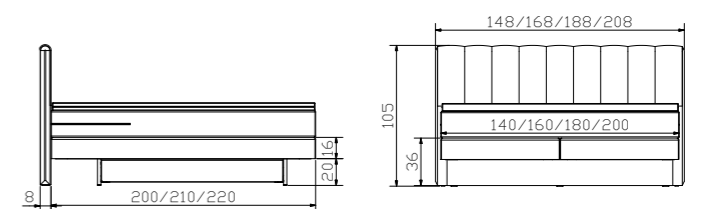
				Dimension cm
Claudio iron	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/107
Cerina	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/57
Seca iron	Griffe (3er Set)	poignées (set de 3)	handles (set of 3)	

				Dimension cm
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Nizza L	Kopfteil	tête de lit	headboard	140, 160, 180, 200
Tex Topper	Matratze Topper	matelas surmatelas	mattress mattress topper	80, 90, 100, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220

Polsterteile in Shine opal 682, Tex Matratze in Ranch grit 661 | parties rembourrées en Shine opal 682, tex matelas en Ranch grit 661 | upholstery parts in Shine opal 682, tex mattress in Ranch grit 661

Alle Holzteile in Wildeiche natur, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne nouveau naturel, brossé, huilé | all wooden parts in wildoak natural, brushed, oiled

Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1





				Dimension cm
Sola	Bank	banquette	bench	140/37/38
Topia	Kissen	coussin	cushion	140/37/10
Noma	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/57
Sima 20	Füsse	pieds	feet	
Sigma	Kommode	commode	chest of drawers	120/49/76
Sima 10	Füsse	pieds	feet	

				Dimension cm
Lovitio-Box 36	Untergestell, inklusive 2 Bettkästen	sommier, 2 tiroirs de lit inclus	mattress base, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Monaco	Kopfteil	tête de lit	headboard	160, 180, 200
Tex	Matratze	matelas	mattress	
Topper	Topper	surmatelas	mattress topper	
	Breiten	largeurs	widths	80, 90, 100, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220

Alle Polsterteile in Kitana aqua 603 | toutes les parties rembourrées en Kitana aqua 603 | all upholstery parts in Kitana aqua 603
Alle Holzteile in Eiche bianco, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, brossé, huilé | all wooden parts in oak bianco, brushed, oiled
Weitere Beimöbel siehe Register 1 | davantage d'accessoires voir registre 1 | other accessories see index 1

